

**REDACCION**  
Calle de Rius, núm. 12, entresuelo

**ADMINISTRACION**  
Vilamiñana, 9, 1.

**Precios de suscripción**  
Tarragona, trimestre... 4.50  
España, trimestre... 4.50  
Extranjero, trimestre... 5.50  
Anuncio y comunicados a precios convencionales. — Pago anticipado

# La Cruz

DIARIO CATOLICO

**COLABORACION**

No se insertará ningún artículo sin firma que responda de él. Los trabajos pueden redactarse indistintamente en el idioma catalán o en el castellano. Sin concisión no hay periodismo posible. No se devuelven los originales aunque no se publiquen. La correspondencia literaria al Director. La económica al Administrador.

**SECCION RELIGIOSA**

**SANTOS DEL DIA.**—Ss. Juan m., Regina y Pánfilo ob.

**SANTOS DE MAÑANA.**—La Natividad de Nuestra Señora: Ss. Adrián, Amón y Teófilo.

**Apostolado de la Oración**  
Aprobada y bendecida por Su Santidad.  
INTENCION GENERAL PARA SEPTIEMBRE  
ORACION COTIDIANA PARA ESTE MES.  
La conversión de los pueblos del Norte.

Oh Jesús, mírame por medio del corazón imaculado de María Santísima, los ofrezco, mis oraciones, obras y trabajos del presente día, para reparar las ofensas que se os hacen, y por las demás intenciones de nuestro Sagrado Corazón.

Os las ofrezco en especial, para que los pueblos católicos del Norte de Europa vuelvan a la integridad de la fe.

**RESOLUCION APOSTOLICA**  
Rogar por las naciones aprisionadas en la herejía o en el cisma.

**CORTE DE MARIA**  
Hoy se hace la visita a Ntra. Señora de los Dolores, en la Catedral.

**Cultos para hoy**  
CUARENTA HORAS.—Continúan en la iglesia del Pio Hospital, siendo las horas de exposición por la mañana de ocho a once y por la tarde de cuatro menos cuarto a siete y media.

**H. T. Descalzas del Carmen (Vetia)**  
Continuación del triduo en desagravio al Señor por los ultrajes recibidos y por la victoria de nuestro ejército en el Rif.

Por la mañana los días 6 y 7 a las seis y media misa rezada y cantada el día 8.

Por la tarde, a las seis, Trisagio cantado y acto de desagravios. En todos los actos habrá exposición de S. D. M.

**Cultos para mañana**  
FIESTA DE LA NATIVIDAD DE NTRA. SEÑORA Santa Iglesia Catedral.

En la capilla de Ntra. Señora de la Guía, que se venera en los Claustros, tendrán lugar los cultos siguientes. Por la mañana se celebrarán algunas misas rezadas empezando a las cinco y media. Por la tarde, a las cinco, Rosario cantado, sermón por un Padre religioso Capuchino, y Salve.

En el altar mayor, a las nueve y media, oficio.

**Parroquia de la Sma. Trinidad**  
A las nueve y media oficio parroquial.

**Parroquia de San Francisco**  
A las nueve y media oficio parroquial.

**Parroquia de San Juan Bautista**  
A las ocho misa y explicación del Catecismo.

A las nueve y media oficio solemne con plática parroquial.

A las tres de la tarde, Catecismo para los niños; a las cinco y media Rosario y meditación.

**Iglesia del Carmen**  
A las nueve y media misa solemne cantada por la Rda. Comunidad.

**Iglesia de San Miguel**  
La Archicofradía de Hijas de María, practicará los siguientes actos de desagravios por los sacrilegios y demás crímenes cometidos en Barcelona durante la semana trágica.

A las siete y media, exposición: S. D. M., misa de comunión general cantada a canto gregoriano por los concurrentes, con plática por el Rdo. P. Bruno de Igualada, Director de la Archicofradía. Después de la misa se rezarán las letanías, bendición, reserva y Salve por el coro de la Congregación. Las asociadas ofrecerán la comunión por el alma de la señorita Dolores Cuello Moragas.

Por la tarde, a las seis, Exposición, Rosario, Trisagio Mariano, bendición y reserva.

**Iglesia de las Descalzas**  
A las ocho, oficio cantado por las Religiosas.

**Iglesia de Santa Clara**  
A las ocho oficio a canto gregoriano por la Rda. Comunidad.

**Iglesia de San Pedro**  
A las nueve oficio con plática.

**¡Adiós, mi paz!**

He vuelto de mi retiro veraniego y unos días de vida ciudadana han bastado para despertarme de mi apacible ensueño.

Vivi cerca de la alta montaña, con el bosque y a veces la nube a mis pies, sobre mi cabeza un cielo radiante y ante mis ojos cinco provincias dormidas y ensilencio.

Blanca nieve de las cimas, ruidos misteriosos del bosque, aire puro cargado de los aromas del monte, cielos diáfanos alumbrados de estrellas amigas en la noche siempre serena, montañas frescas, murmuradoras y rientes, lejanías tenidas de los tonos morados y azules, recreo de mis ojos,

silencio augusto de las alturas, sabrosa quietud del pensamiento, paz solemne del alma que se sentía sumergida en la Naturaleza, más cerca de Dios, ¡ya os perdí!

Al volver a los hombres los he encontrado en un espasmo pasional, llenos de entusiasmos guerreros y de recuerdos trágicos, que han espantado las amables imágenes de paz que me meclan en la soledad de mi montaña.

Aquí no es la paz, es la guerra a todo lo que llevo en el alma como en un altar, a mi fe y a mi patria.

Quiero la paz como el mayor bien de la tierra, el gran premio prometido por los ángeles en la noche divina a los hombres de buena voluntad, la máquina maravillosa revelada en el sermón de la Montaña para hacernos a los poseedores de la tierra, lo que nos desea el sacerdote en nombre de Cristo todos los días en la misa santa, la grve virtud que hace posible la fraternidad cristiana, la amable compañera de la dicha.

Amo la paz, pero no la quiero para mí patria cuando es la paz del sepulcro o el sepulcro de cieno que quieren abrirle la insidia agena o la desgracia propia.

Amo la paz, pero no la quiero para el pueblo ni para nadie en la explotación y en la injusticia, que esa es la paz de almas envilecidas u oprimidas.

Amo la paz, pero la creo ignominiosa y absurda, cuando ante nosotros se escarnece la cruz y se rompen las aras del altar y se profanan los templos de Dios y se asesina a sus sacerdotes, cuando a masas embrutecidas y engañadas se les pone el puñal, la ganza y la tea en la mano, en los labios el ultraje y la calumnia y en el corazón el odio más insensato contra la religión y contra los que creen en ella.

No, no quiero esa paz que sería la hipocresía, la cobardía y la atrevida; quiero la lucha, quiero vivir con mi fe o morir por ella. ¡A Dios! paz amada, paz de mis ensueños que gusté en la montaña escondida, que añoraré siempre; periodista católico, oscuro soldado de la fe, sería un desertor si, ahora que como cobardes la abandonan, como demonios la odian, la amenazan y se ensañan en ella, yo no le hiciera la pobre ofrenda de mis amores y de mi pluma y no ocupara mi humilde puesto al lado de mis compañeros en esa guerra feróz que se le hace con la lengua y con la pluma, en el mitin y en la prensa, en el tono sigiloso del conspirador o con la gualpeza insolente del que se cree entre eunucos.

Un día decla Montalembert como un reto a los enemigos de Cristo que se gozaban en el éxito de sus persecuciones y de sus blasfemias:

—Si se me hubiera concedido el don de vivir en el tiempo en que Jesús habitó en la tierra y él no verlo más que un momento, hubiera elegido aquel en que coronado de espinas y cayendo de fatiga caminaba hacia el calvario.

El recuerdo de este sentimiento fuerte de Montalembert, me ha emocionado más de una vez porque respondía admirablemente a las predilecciones de mi temperamento. El ilustre orador continuaba increpándole así:

—¡Habéis roto nuestras cruces? recogeremos amorosamente sus restos para jurarles un culto eterno. ¿Nos

los habéis roto en nuestros templos? los colocaremos en el santuario de nuestros corazones y allí no los olvidaremos jamás.

Los católicos debemos decir eso siempre a todos los incendiarios, a todos los perseguidores y a todos los Judas y Pilatos preparadores o cómplices de la persecución y del incendio.

El triunfo de la fe en los pueblos, Dios es quien lo da o quien lo niega, pero el triunfo de la fe en nosotros, en los individuos es siempre seguro si nosotros queremos.

Una sencilla aldeana saturada de la profunda filosofía de su catecismo, y que por eso había comprendido muy bien la exactitud de este pensamiento me lo formulaba así hace unos días refiriéndose a la semana roja de Barcelona:

—No pueden nada contra nosotros. ¿Nos dejan practicar nuestra fe? Esa fe nos aproxima lentamente al cielo.

¿Nos matan porque la practicamos? Su puñal es la llave que nos abre las puertas de la dicha suprema.

¡Ah! ¡Si no olvidáramos esto!

SEVERINO AZNAR.

**Descubrimiento del Polo Norte**  
Relato del explorador americano

El *New York Herald*, publica el relato telegráfico que le envía desde Lerwick el intrépido explorador.

Es una emocionante descripción que han de seguir con gusto nuestros lectores.

**Relato del explorador**  
LERWICK (Islas Groenland) 7.º de septiembre, a bordo del *steamer Hans Egede*.

Después de una larga lucha contra el hambre y el frío, nos decidimos a llegar al Polo Norte.

Un nuevo camino, con un recorrido interesante desde el punto de vista de la historia natural, ha sido encontrado por nosotros. Hemos hallado territorios muy poblados, una tierra en que descansan las rocas situadas más al Norte de la Tierra.

Hemos trazado un triángulo de 80 millas cuadradas de un lugar en absoluto ignorado.

A continuación de un crucero de verano en mares árticos, fué decidida esta expedición.

Nuestro *yacht Bradley* llegó al límite de las aguas navegables en el estrecho de Smith hacia el fin de agosto de 1907. Las condiciones nos parecían favorables para comenzar una expedición hacia el Polo.

John Bradley nos proporcionó con la fuerza víveres exquisitos. La tripulación que había llevado estaba dispuesta a todo. Los marineros deseaban comenzar la terrible expedición.

Numerosos esquimales estaban reunidos en las orillas del Groenland, en Anatok, para una caza de osos proyectada para el invierno.

Ya habían recogido grandes cantidades de carne, y los perros, vigorosos, corrían en gran número por el campo.

por la tierra de Grinnell, siguiendo la costa Oeste hasta el mar polar. Poco después partimos.

**En marcha**  
El 10 de febrero de 1908, al salir el sol, el grupo de la expedición se embarcó para el Polo.

Se componía de once hombres y ciento tres perros para trineos. Llevábamos once de éstos abarrotados de provisiones. Abandonamos la costa de Groenland para avanzar por el Oeste sobre el hielo desigual del estrecho de Smith.

La obscuridad de la larga noche ártica no se disipaba más que algunas horas al día.

El frío era intensísimo, y nos hizo particularmente objeto de sus crueldades cuando atravesamos las alturas que bordean el estrecho de Ellesmere.

La temperatura bajó a 83º centígrados. Muchos perros murieron helados y los hombres sufrieron cruelmente. Pronto encontramos un camino fácil para atravesar el estrecho de Mause hasta las Landas de Eud.

En el curso de esta marcha matamos 101 bueyes salvajes, 7 osos y 335 libras.

El 18 de marzo nos encontrábamos sobre el mar Polar, partiendo de la punta Sud de la isla Heiberg.

Desde aquel punto seis esquimales tomaron el camino de vuelta con cuatro de los nuestros y 46 perros y víveres para ochenta días.

Nosotros atravesamos el círculo polar tres días más tarde. Otros dos esquimales tomaron a su vez el camino del Sud. Ther y Ahwsh, los dos más robustos, fueron escogidos con nosotros para la marcha final.

Teníamos por delante un camino desconocido de 460 millas antes de llegar al fin.

Las primeras jornadas se hicieron a gran velocidad. El viento y el frío hacían de nuestra existencia una tortura.

Después de muchos días tan nubosos que era imposible hacer una observación, el tiempo aclaró un poco el 30 de marzo. Las observaciones nos dieron entonces 84.º 47' de latitud y 86.º 36' de longitud.

Allí vimos las últimas señales de la tierra firme y avanzamos sobre un mar irregular, montañoso, de hielo. Ni osos, ni animales de ninguna especie, ni rastros de infusorios.

El tiempo mejoró un poco, pero el viento continuó haciéndonos sufrir cruelmente.

El aguijón del deber nos imponía a seguir avanzando a pesar del frío terrible.

**El sol de media noche**  
La noche del 7 de abril fué señalada por un acontecimiento notable: vimos el sol de media noche por encima del horizonte helado.

Estábamos condenados a sufrir casi a la vez el castigo del sol o del frío; pero la longitud de los días nos dió nuevo ánimo para seguir.

Nuestras observaciones del 8 de abril nos demostraron que nuestro campo estaba situado a 86.º 36' de latitud y 94.º 2' de longitud.

Habíamos avanzado en nueve días de marcha 160 kilómetros.

La deriva de los hielos nos llevaba hacia el Este con una rapidez relativa que nos inquietaba bastante.

Todo lo más que podíamos avanzar eran quince millas por día.

Estábamos a doscientas millas (325 kilómetros) del Polo. Redujimos la carga de los trineos.

En fin, pudimos hacer flamear nuestra bandera a las brisas del Polo. Era el 21 de abril de 1908. La temperatura era de 38º centígrados; el barómetro indicaba 29.83.

La latitud era 90.º. Cuanto a la longitud no era para nosotros más que una palabra.

Aunque llenos de júbilo nuestros espíritus, comenzaron a sufrir una impresión de decaimiento.

El mañana... Y todos miráramos al horizonte.

¡Es posible que esta región desolada, desprovista de toda tierra, haya excitado así la ambición de tantos hombres durante tantos siglos!

Una inmensidad de nieve de una blancura brillante, ni un sér humano, ni un animal, ni un pájaro ni un insecto.

El día 23 de abril comenzamos nuestra regreso.

**LAS ISLAS CHAFARINAS**

Desde muy antiguo sirvieron estas islas como refugio a los navegantes, y ya los romanos las conocían con el nombre de *Tres Insulæ*.

Los árabes les han dado varias denominaciones: primero las llamaron *Jesirats Mulúia* (islas de Muluya), más tarde *Jeritats Quebdana* (islas de Quebdana) y por último *Xafarin, Zafarinas* ó *Chafarinas*.

Comprendiendo los gobiernos españoles la necesidad de oponer un dique al incansante avance de los franceses, que no se conformaban con sus extensos dominios de Argelia, amenzando seriamente el desarrollo moral y material de nuestras plazas de Africa, tuvieron siempre su mirada fija en el pequeño archipiélago de las Chafarinas, considerándolo como una posición muy necesaria a los intereses de España en Marruecos.

El ingeniero D. Fernando Perez, cumplimentando órdenes del capitán general de Granada, levantó el plano de ellas después de un detenido estudio en 1794.

En 1844 fué nuevamente reconocido el archipiélago por el capitán de navío D. Luis Hernández Pinzón, y el año siguiente por el brigadier de Ingenieros D. Miguel Santillana, quienes manifestaron la conveniencia de la ocupación.

Después de grandes preparativos hizo presente al gobierno al capitán general de Granada, D. Francisco Serrano Domínguez, la urgencia de ocupar las Chafarinas, y el día 4 de enero de 1848, ya bien entrada la noche, y a pesar del temporal, se hizo a la mar en Málaga la expedición que mandaba el citado capitán general.

Compañía a los barcos de guerra «Pilas» y el «Vulcano», remolcando el primero al buque de guerra «Flecha» y dos transportes, y el segundo al bergantín de guerra «Isabel I», más otros dos transportes.

La columna de desembarco estaba compuesta del primer batallón del regimiento de Africa, del segundo del regimiento de Navarra, fuerzas de artillería e ingenieros, con un efectivo total de unos 600 hombres.

También llevaban material y provisiones de todas clases.

Después de una travesía dura y peligrosa, fondeó la escuadra en Melilla el día 5 destacando al «Vulcano», que siguió con rumbo a Chafarinas.

A la mañana siguiente fondeó en ellas el resto de la Armada, desembarcando al frente de las tropas el general Serrano; izó la bandera nacional, gritando por tres veces: «Islas Chafarinas, por S. M. la reina de España D.ª Isabel II»; después de lo cual hicieron salvas la infantería, artillería y los buques, bendiciendo las islas el cura de Melilla D. Bartolomé Fuentes, que las bautizó con los nombres que aún conservan.

Sin pérdida de tiempo se hicieron los trabajos de fortificación y castro de artillería, y después de dejarlas bien guarnecidas, zarzó para España con la escuadra el general Serrano el día 23 de enero.

Ni Francia ni Marruecos quedaron



hubo un ligero tiroteo entre la plaza y os moros.  
Al salir una granada de la boca del único mortero que teníamos estalló sin ocasionar desgracias.  
Ayer hubo tranquilidad hasta las nueve de la noche, en que el enemigo hostilizó de nuevo la plaza, oculto desde las chumberas y barrancos.  
Se le contestó con fuego de cañón y fusilería, ocasionándole grandes bajas y obligándole a huir.

**El zoco de Beniscar**

Melilla, 5.—El convoy que salió esta mañana para las posiciones avanzadas fué escoltado por fuerzas de los regimientos de Talavera y de Tarifa, una batería de montaña y una sección de caballería.  
En todos los campamentos entre el Atalayón y Melilla reina tranquilidad.  
El general D. Pedro del Real visitó el campamento del regimiento de Lusitania, donde están los voluntarios D. Ramón Gasset y barón de Benibatey.  
Las tropas formaron y el general Real estrechó la mano á dichos aristócratas.

**Convoy.—Tranquilidad**

Melilla, 5.—El zoco de la cábila de Beniscar ha estado hoy animado como todos los domingos. En la meseta cercana había más de 2.000 moros entre infantería y jinetes, y en los alrededores se observaba gran movimiento de ganado.

**En el Arba.—Operaciones**

Melilla, 5.—Se conocen los siguientes detalles de las operaciones realizadas ayer por las tropas del campamento de El Arba.  
Media brigada de la que manda el general Aguilera, recorrió el campo hasta llegar al camino de Muley Ali-Jerif.  
La marcha fué penosa.  
Al pasar frente al primer barranco nos tirotearon los rebeldes de una fracción de la cábila de Cheranit. Continúamos avanzando hasta el límite que nos proponíamos.  
Los moros continuaron hostilizando á la columna, que siguió contestando por descargas.

**Más convoyes**

Melilla, 5.—No se tiene noticia de que hayan sido hostilizados los convoyes que salieron para la Restinga y Cabo de Agua.  
**Telegrama oficial**  
En el despacho oficial de Melilla dice lo siguiente el general Marina.  
«En Peñón sosteniéndose fuego desde nueve hasta once. Un soldado herido.  
En Alhucemas operaciones de descarga difíciles por mal tiempo debiendo suspenderse.  
Coronel Larrea pasó noche sin novedad en Talfirin destacando fuerzas alrededores y dedicándose á trabajos de defensas en Bufadi.  
En Arba sin novedad. Igual en Melilla.  
El «Extremadura» y «Concha» fondearon en Chafarinas.  
Desembarcado sin novedad camellos llegados ayer. Pernoctó en la Restinga.»

**OFICIAL**

**Movimiento de población del día de ayer**

**NACIDOS.**—Laureano Salvador Huguet, Francisco Sentis Asencio, José Pijuan Canturri, María Fá Virgili.  
**FALLECIDOS.**—Carmen Rimbau Balcels, Apodaca, 3, (40 años).  
**MATRIMONIOS.**—Ninguno.

**COMERCIALES**

**Movimiento del puerto**

**Embarcaciones llegadas anteayer**  
De Swansea v. inglés «Silurian», de 456 ts., c. Williams, con carbón; consignado á los Sres. Boada hermanos.  
De San Carlos laud «Teresa», de 30 ts., c. Alberich, con sal; consignado á D. J. Mallol.  
De Nicolaiety y esc. v. alemán «Skutari», de 1.745 ts., c. Brickmen, con tránsito; consignado á D. M. Mallol.  
De Christiansund y esc. v. noruego «Segovia», de 873 ts., c. Jacobsen, con bacalao; consignado á los Sres. Boada hermanos.  
De Cardiff v. inglés «Deicover», de 1.240 ts., c. Pavoley, con carbón; consignado á D. A. Mariné.  
De Marsella v. sueco «Albania», de 717 ts., c. Struberg, con tránsito; consignado á los Sres. Boada hermanos.

**Despachadas**  
Ninguna.

**Entradas ayer**  
De Barcelona v. «Tambre», de 1.313 ts., c. Zaragoza, con cargo general; consignado á los Sres. Mac-Andrews y C.<sup>ta</sup>.

**Despachadas**  
Para Barcelona v. «Skutari», con cargo general.  
Para Gotemburgo y esc. v. «Albania» con id.  
Para Liverpool y esc. v. «Tambre», con id.

**CIERRES DE BOLSA**

4 por 100 interior contado	84 3/4
4 por 100 ídem fin de mes	84 3/4
5 por 100 ídem fin próximo	100 7/8
5 por 100 amortizable	94 3/4
Carpetas amortizables 3 por 100	94 3/4
Banco de España	436
Tabacalera	258
Cambios de París	9 05
dem de Londres	27 49

**Cambios de Barcelona del día 6.**

CAMBIOS EXTRANJEROS	
Londres á 90 días fecha	27 00 dinero
Id. á 8 días vista	27 00
Id. cheque	27 48
París á 8 días vista	9 25
Id. cheque	9 25
EFECTOS PUBLICOS	
Dinero	Pape
4 por 100 interior contado	84 3/4
» fin mes	85 07 1/2
» amortizable	85 10
Empréstito municipal de Barcelona al 4 1/2 por 100	96 50 97 00
OBLIGACIONES CONTADO	
Villalba á Segovia 5 por 100	101 50 101 75
Almansa V. T. 5 por 100	97 25 97 50
Fuenseca Camfranch	82 00 82 50
Minas S. Juan Abadesas	82 00 82 50
T. B. y F. 4 1/2 por 100	83 65 83 88
M. Z. y A. 4 1/2 por 100 serie A.	106 106 50
M. Z. y A. 4 por 100 serie C.	97 85 98 15
M. B. R. R. 3 1/4 por 100	85 85 85 50
Almansas adho.	79 50 79 75
Orenses.	53 75 53 25
» prioridad 3 por 100.	
» Cáceres y O. España 8 id	103 50 103 50
Mad. á Cá. Por 2.ª ser.	94 94 50
Compañía General Tranvías.	94 94 50
» Barcelonesa de Electricidad 4 por 100.	
Compañía Trasatlántica 4 por 100.	99 75 100 25
TABACOS FILIPINAS 4 1/2 por 100.	
ACCIONES FIN MES	
Banco Hispano Colonial	436
Banco Préstamos y Descuentos	258
Sociedad Cat. General Crédito, Pts.	436
» Carril. Medina, Z. y Orense á Vigo	258
Norte de España	77 90 78 00
Alicante	92 50 92 10

**Ultima Información**

**Servicio especial de La Cruz**

Madrid, 6, 2 t.

**Lo de Melilla.—Buena impresion**

En los círculos políticos se acentúan los rumores de que la campaña de Melilla toma un aspecto favorable. Se cree que la campaña terminará pronto, teniendo en cuenta el cambio que se ha operado en las cábilas rebeldes, entre las que se abren camino las corrientes de paz.  
Créese que el Gobierno sabrá sacar partido de todo esto.

**Las expropiaciones de Tortosa**

Mañana publicará la «Gaceta» una Real orden del ministerio de Fomento facultando á los interesados en los expedientes de expropiación de terrenos en Tortosa, entre cobrar el importe de la expropiación, de la provincia ó de los Ayuntamientos donde radican las líneas.

**Comunicaciones marítimas**

La comisión encargada de redactar el Reglamento sobre comunicaciones marítimas ha celebrado hoy su primera sesión comenzando por el examen de los trabajos de las diferentes ponencias.

**El Sr. Maura.—Conferencia**

Esta mañana ha regresado á Madrid, procedente del balneario de Corconte, el jefe del Gobierno, á quien esperaban en la estación los ministros y otros personajes y funcionarios.

**El Sr. Maura se dirigió á su casa y después de descansar un rato recibió á los ministros de Instrucción pública, de la Guerra y de Gobernación.**

La entrevista duró hasta las once y media, hora en que el Sr. Maura fué á Palacio para despachar con el Rey.  
Al salir del regio alcazar el presidente del Consejo, se apresuró á decir, á los periodistas:  
—No pasa nada nuevo; todo está á la vista.  
—Y la división que se prepara á marchar á Melilla—preguntó un periodista.  
—Pues muy sencillo. Saben ustedes que la extensión de nuestras líneas llegan hasta el Muluya, y ha bastado una indicación del general Marina sobre el envío de mas fuerzas para que el Gobierno no le regatee ninguna clase de medios. Las operaciones se desarrollan metódicamente, como se está viendo, pues no hay ninguna cosa reservada, ni callada. Todos ven como van las cosas.  
Añadió el jefe del Gobierno:  
—No he traído firma, ni nadie ha pedido Consejo. Solo he venido á dar una vuelta como vendré con frecuencia cuando sea preciso.  
Terminó el Sr. Maura diciendo:  
—Mi viaje no obedece á ninguna novedad y en breve volveré al balneario de Corconte.

**Lo que dice Linares**

**Conferencia.—Visita**

El ministro de la Guerra nos ha dicho que la división del general Orozco habrá llegado hoy á la Restinga.  
Ha confirmado que de un día á otro saldrá de la Península una nueva división para reforzar el ejército

**de operaciones en el Riff.**

Añadió que la marcha de esta división no tiene más importancia que el deseo de dar al general Marina todos los medios para que vaya desarrollando su plan de operaciones.

El ministro de la Guerra estuvo esta mañana una hora y media conferenciando con el Rey.  
—Ha cumplimentado á D. Alfonso el embajador de Inglaterra.

**LA CAMPAÑA DEL RIFF**

**En Alhucemas.—Para la cruz de San Fernando**

Melilla, 5.—Comunican de Alhucemas que el enemigo escarmentado por el duro castigo que recibió anteayer, solo atacó débilmente á la plaza ayer.  
La fuerte resaca de levante impidió ayer tarde la descarga del vapor «Sevilla», que sigue fondeado en estas aguas, lo mismo que el crucero «Numancia» que vino escoltándole y que espera también descargar viveres y municiones.  
Los marinos que salvaron la lancha del «Numancia», que corría grave riesgo y que lo lograron con gran exposición de sus vidas, serán propuestos para la cruz de San Fernando. Montaba dicha lancha el príncipe D. Jenaro de Borbón.

**Las operaciones del sábado.—El temporal.—Varias noticias**

Melilla, 6.—La operación que realizaron el sábado las tropas que manda el general Aguilera del campamento del Arba, fué una exploración del terreno, una maniobra para investigar la actitud verdadera de los moros que se llaman adictos.  
La marcha de las tropas fué fatigosa, yendo á la vanguardia los moros amigos. Se vió á un moro montado que disparaba desde el mismo caballo. Un negro le llevó á presencia del general Aguilera y el moro hizo protestas de adhesión á España.  
A causa del temporal, hay completa incomunicación por mar entre Melilla y la Restinga y Cabo de Agua, siendo muy difícil el empleo de peatones. En Melilla se tienen pocas noticias de aquellos puntos.  
Los camellos contratados para el servicio del ejército son jóvenes y poco resistentes. Uno de ellos se rompió una pata al desembarcarlo.  
Se ha establecido en Cabo de Agua un telégrafo óptico con el zoco El Arba. Pronto se establecerá comunicación telefónica.  
Ayer, á las seis de la tarde, amainó algo el temporal, pudiendo entrar en el puerto de Melilla el crucero «Princesa de Asturias» conduciendo á tres soldados que fueron heridos el sábado en las cercanías de Muley Ali Xerif.  
La policía indígena ha aprendido una partida de tabaco que traían los rifeños para los moros refugiados. Aquellos trataron de sobornar á los de la policía y éstos decomisaron los bultos.

**ULTIMA HORA**

11 1/5 n.

**Más de Melilla**

Hoy ha salido el convoy protegido por tres compañías de Llerena, tres de las Navas, una sección de Lusitania y la batería 2.ª de montaña. Mandaba estas fuerzas el coronel Paez Jaramillo.  
Al llegar á la primera caseta los moros han hecho disparos sueltos. La batería cañoneó las lomas dispersando al enemigo.  
Han entrado en la plaza de Melilla numerosos moros que llevan brazaletes con los colores nacionales de España.  
La atención está fija en el Harba de donde se esperan detalles de nuevos combates.  
El cañonero «General Concha» ha traído los heridos ayer en Muley Ali Xerif. Son el cabo Manuel Portillo que está gravísimo, y los soldados Aquilino Palomiro, y Pedro Blau, menos graves.

**Distribución de socorros**

11 50 n.

En casa la marquesa de Squilache se han distribuido socorros á los reservistas.  
Algunas mujeres acudieron con sus hijos, viéndose también á un anciano con un niño nieto suyo, cuya madre ha muerto hace poco.  
—Dicen del campo de operaciones que hoy cumple el plazo concedido á los notables de Quebdana para que presenten al general Marina los autores de la agresión á la columna Aguilera. En caso contrario serán arrasados sus aduares.

**Prensa Asociada.**

Tip. F. Sagrañes, Conde de Rus, 9



## Don Tomás Martínez Marquina

Contador del Ayuntamiento Constitucional de esta Ciudad

Falleció ayer á las ocho de la noche, á la edad de 77 años

Habiendo recibido los Santos Sacramentos

—(E. P. D.)—

El Excmo. señor Alcalde; su viuda D.ª Francisca Solanas, hija D.ª Francisca, su hijo político D. Antonio Aymat, nietos, y demás familia, ruegan á sus amigos y conocidos se sirvan asistir hoy á las cuatro de la tarde á la casa mortuoria, Plaza de la Fuente, 6, para acompañar al cadáver á la iglesia de San Francisco, y desde allí á la última morada, por lo que quedarán agradecidos.

No se invita particularmente.

Observatorio meteorológico de esta Universidad Pontificia.—Día 6

Latitud en tiempo O Horas, 5 Min.: 41º 58' E. Greenwich.—Latitud 41º 7' 11", N.—Altitud 95 Metros

HORAS de observación	BAROMETRO á nivel del mar.	TEMPERATURAS EN GRADOS CENTIGRADOS			VIENTOS
		Normal	MAXIMA Sol	MÍNIMA Sombra	
9 mañana	764.67 Milims.	35.0	35.5	23.0	Dirección S.S.E. Vel en 24 hr. 85 52 km.t.
3 tarde	763.20 Milims.	23.23	35.5	23.0	

  

HORAS de observación	ESTADO del cielo	NUBES		PSICROM. humedad relativa.	AGUA evda. en 24 horas	LLUVIA en 24 horas.	OBSERVACIONES particulares.
		Cantidad	Clase				
mañana	Despejado	00.1	Cúmulus	63	0		
tarde	Despejado	00.1	Cúmulus	55	0		

## CHOCOLATES DE LA TRAPA

fabricados por los Religiosos Cistercienses de San Isidro.

### Venta de Baños (Palencia)

Paquetes: 400 gr. Pastillas: 14, 16, 24. Precios: 5, 6, 7, 8, 10 rs.

» 400 gr. » 14, 16. » 6, 7, 8, 10 »

» 350 gr. » 16. » 4, 5. »

**Embalaje no cargado en la cuenta.—Descuentos por cantidades.**

Portes abonados desde 100 paquetes en adelante

Representantes: Pagés y Rocafort, sucesores de A. Massana.

**CALLE DE FERNANDO VII, 14--BARCELONA**

### AVISO INTERESANTE

Las familias que hayan tenido y tengan la desgracia de perder alguno de sus individuos en la guerra de Melilla, pueden dirigirse á D. Gerardo Benet, antiguo habilitado de clases pasivas en la provincia de Tarragona, que gratis les hará los trabajos y arreglará los expedientes de reclamación de la pensión que por la ley pueda corresponderles.

CABALLEROS, 2, 3.ª, 2.ª

### BANCO DE VALLS.—TARRAGONA

Compra y venta al contado de valores públicos; se reciben órdenes de compra para todas las Bolsas de España, las de París y Londres. Se compra oro amonedado español, extranjero y billetes del Banco de Francia. Se descuentan cupones de toda clase de valores. Se alquilan cajas de seguridad. Se admiten en depósitos de custodia valores y alhajas. Cuentas corrientes en moneda del país y extranjera. Cobro y negociación de letras. Giros para todos los países. Cartas de crédito.—Créditos y préstamos con garantía de valores.

### PARA VENDER

Lo está por ausentarse sus dueños un negocio productivo en buenas condiciones y en vías de prosperar.  
Informará D. Pablo Tomás, Plaza de la Fuente, 19.

### RECOMENDABLE

Lo es una familia que admite pupilos á precios equitativos. Para informes calle de Vilamitjana, 9, 1.ª.

**Quincalla**      **Mercería**

**Bisutería**

### Manuel Monfort

Bajada de Misericordia número 1

Variado surtido en todos los objetos pertenecientes á dichos ramos; artículos de religión como Rosarios, Medallas, Crucifijos, Pilas para agua bendita etc., paraguas, sombrillas, monederos y otros artículos.

### PIANO

PROPIO PARA ESTUDIO

Precio 45 duros.—Unión, 5, tienda.

### Solfeo y piano

Lecciones por el profesor DON ISIDRO ALMENARA, Pbro.—Calle de las Descalzas, 5 entresuelo.—Canto gregoriano.  
Se dan también á domicilio  
PRECIOS MÓDICOS

### CLINICA DENTAL

DE  
**D. Fulgencio Agustí Alcu**

Unión, 44, principal.—Tarragona

Curación pronta de las enfermedades de la boca y dientes. Extracciones Sin dolor.  
Orificaciones, empastes y toda clase Obturaciones.  
Construcción de dientes y dentaduras y aparatos de todas clases y empleo de todos los anastésicos conocidos.

### J. MANINI

Lic. en Filosofía y Letras

FORTUNY, 8, PRIMERO

Primeras letras. Bachillerato.  
Preparatorio de Derecho. Francés

### Talleres de Artes Suntuarias

—DE—  
**ARANA Y BRÚ**

Sucesores de Félix Ribas y F. Casanovas

Se construye con perfección todo lo referente á Artes Suntuarias.  
Proyectos y presupuestos detallados de las obras que lo requieran.  
12.—CARRETERA DE CASTELLÓN.—12

### PUPUILOS

Un Maestro público de 1.ª enseñanza, con Latin, tomará, en su mesa como de familia y á precios módicos, á dos estudiantes de buenos padres y de los primeros años de Bachillerato: trato y cuidados de confianza y exquisitos.  
Se suplica á los Rvdos. Sres. Cura párrocos y Sres. Maestros hagan circular el anuncio y se interesen por él.  
Informes: Apodaca, 11, 1.ª, 2.ª

### ACADEMIA POLITÉCNICA

preparatoria para Arquitectos, Ingenieros de caminos, minas, montes, agrónomo, é industriales. Profesorado de estos cuerpos. Internado con un preceptor eclesiástico al frente.—Director: Luis Velasco, Ingeniero de caminos, Fuencarral, 4, Madrid.



# Máquinas SINGER Y WHEELER & WILSON para coser

Exclusivas de la COMPAÑIA SINGER DE MÁQUINAS PARA COSER

TODOS LOS MODELOS A PTAS. 2'60 SEMANALES.—PÍDASE EL CATÁLOGO ILUSTRADO QUE SE DA GRATIS



Establecimientos en la provincia

MAQUINAS PARA TODA INDUSTRIA EN QUE SE EMPLEE LA COSTURA.—Se ruega al público visite nuestros establecimientos para examinar los bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vainica, etc., ejecutados con la máquina DOMESTICA BOBINA CENTRAL, la misma que se emplea universalmente para las familias en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.

Establecimiento en todas las principales poblaciones de España

Reus: Monterols, 40 Tortosa: Angel, 14

Establecimiento en Tarragona 17, Conde de Rius, 17

## SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLÁNTICA

**LÍNEA DE NEW-YORK, CUBA Y MÉJICO**  
El día 26 de septiembre saldrá de Barcelona, el 28 de Málaga y el 30 de Cadiz el vapor **MONTEVIDEO**

directamente para New-York, Habana y Veracruz.  
**LÍNEA DE VENEZUELA-COLOMBIA**  
El día 10 de septiembre saldrá de Barcelona, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y el 15 de Cadiz el vapor **MONTSERRAT**

directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto-Rico-Habana, Puerto Limón, Colon, de donde salen los vapores el día 12 de cada mes para Sabanailla, Curaçao, Puerto Cabello y La Guayra, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz y Tampico con trasbordo en Habana. Combina con el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. También admite carga para Maracaibo y Coro con trasbordo en Curaçao, y para Cumaná, Carúpano y Trinidad con trasbordo en Puerto Cabello.

**LÍNEA DE FILIPINAS**  
El día de septiembre saldrá de Liverpool y el día 18 de Barcelona, habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor **C. LOPEZ LOPEZ**

directamente para Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapore, Ilo Ilo y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

**LÍNEA DE BUENOS AIRES**  
El día 3 de septiembre saldrá de Barcelona el 5 de Málaga y el 7 de Cadiz el vapor **P. de SATRUSTEGUI**

directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

**LÍNEA DE CANARIAS**  
El día 17 de septiembre saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante y el 22 de Cadiz, el vapor **M. L. VILLAVERDE**

directamente para Tánger, Casablanca, Mazagan, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife y Santa Cruz de la Palma, con retorno a Santa Cruz de Tenerife, para emprender el viaje de regreso, haciendo las escalas de las Palmas, Gádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

**LÍNEA DE FERNANDO PÓO**  
El día 25 de septiembre saldrá de Barcelona y el 30 de Cadiz el vapor **SAN FRANCISCO**

para Fernando Póo con escala en Casablanca, Mazagan y otros puertos de la Costa Occidental de Africa y golfo de Guinea.

**LÍNEA DE TÁNGER**  
Salidas de Cadiz: lunes, miércoles y viernes.  
Salidas de Tánger: martes, jueves y sábados.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas a familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

**AVISOS IMPORTANTES.** Rebajas en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, con arreglo a lo establecido en la R. O. del ministerio de Agricultura, Industria y Comercio y Obras Públicas de 14 de abril de 1904, publicada en la «Gaceta» del 23 del mismo mes.

**SERVICIOS COMERCIALES.**—La sección que de estos Servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los Muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los Exportadores.

**LÍNEA DE CUBA Y MÉJICO**  
El día 17 de septiembre saldrá de Bilbao, el 20 de Santander y el 21 de Coruña el vapor **R. M. CRISTINA**

directamente para Habana, Veracruz y Tampico. Admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia.

Para este servicio rigen rebajas especiales en pasajes de ida y vuelta y también precios convencionales para camarotes de lujo.

Para más informes dirigirse a su Agente en Tarragona, D. José Vilar Tomás, Plaza de Olózaga, 12.

## Colegio de S. Pedro Apostol

DE 1.ª Y 2.ª ENSEÑANZA Y COMERCIO

(DIRIGIDO POR LOS)

**HIJOS DE LA SAGRADA FAMILIA**  
**REUS**

Cuenta con más de quince años de existencia habiendo merecido siempre la confianza del público.

Tiene bien montados gabinetes de Química, Física e H. Natural; un completo museo industrial para los alumnos dedicados al Comercio e Industrias, y máquinas de escribir de varios sistemas.

Enseñanza según los métodos pedagógicos modernos. Visitas a los centros fabriles más importantes y excursiones científicas. Trato esmerado y familiar; vigilancia continua; dormitorios celulares; y tanto estos como las demás dependencias muy espaciosas e higiénicas.

Paramás informes dirigirse al P. Director o P. Secretario del Colegio.

## DELICIOSO REFRESCO

Jarabes espumosos preparados Cardona, de Limón, Fresa, Piña, Naranja y Cidra extraídos del zumo de la fruta.

**Preparación instantánea.** Basta echar una cantidad de JARABE CARDONA, en un vaso, llenarlo de sifón y se obtiene un delicioso espumoso de buen gusto.

Venta en las Droguerías y Ultramarinos a 1 peseta botella  
SEBASTIAN CARDONA, APODACA, 27 y PLAZA OLÓZAGA, 9

## 3 VIAJANTES Y REVENDADORES

búscase para la venta artículo absoluta novedad de muchísima fácil venta y gran ganancia.

Escribir Casella 557, Trieste (Austria).

## A NUESTROS LECTORES

Mediante el cupón prima que ofrecemos a nuestros lectores, pueden éstos conseguir importantísimas rebajas en la compra de novelas de la «Biblioteca Patria» siempre que se dirijan a la Administración de la misma, Paseo del Prado 30, entresuelo.—Madrid.

### Tarifa de precios para nuestros lectores

(El certificado y franqueo por cuenta de la Biblioteca).  
De 1 a 5 tomos, una peseta el tomo.—De 5 a 15 tomos, 90 céntimos id.—De 15 a 20 tomos, 80 céntimos id.—De 20 a 30 tomos, 70 céntimos id.—De 30 a 50 tomos en adelante, 65 céntimos id.  
La colección completa, que consta de unos cincuenta tomos hasta la fecha puede adquirirse a plazos mensuales de 5 pesetas en adelante.

**CUPÓN-PRIMA**  
D. \_\_\_\_\_ domiciliado en \_\_\_\_\_  
provincia de \_\_\_\_\_ calle \_\_\_\_\_  
núm. \_\_\_\_\_ desea adquirir \_\_\_\_\_  
(r) tomos de la Biblioteca «Patria» importante pts. \_\_\_\_\_  
FIRMA \_\_\_\_\_

(r) Indíquese el número de tomos y los títulos de los mismos por carta si es que no se deja a elección del Administrador de la Biblioteca.

**MIGUEL MELENDRES CIARA**  
Dibujante y constructor de Altarés  
Tallas, adós, agrados, monumentos para Semana Santa, etc. ARCOS DE TRUNFO y otros adornos para fiestas populares.  
Sección de computistas y transformación de los mismos.  
Talla la más económica.  
Plaza de las Coles, CARPINTERIA TARRAGONA

## León Ferreté é Hijos

REPRESENTANTES PROVINCIALES DE VARIAS IMPORTANTES SOCIEDADES LEGALMENTE CONSTITUIDAS

**Crédito, Seguros, Industria y Comercio**  
Rambla de San Juan, 52, pral.—Tarragona

LA ACTIVIDAD de Pamplona: Única de su clase en España premiada con Medalla de Plata en el gran Concurso Internacional de París de 1904; bendecida por S. S. el Papa; Recomendada por los Rdmos. Prelados de Tarragona, Pamplona y Zaragoza. Hechos todos los DEPÓSITOS DE GARANTÍA y demás requisitos señalados en la vigente Ley de Seguros; Es de las primeras y de las pocas aprobadas y autorizadas por la Comisaría de Seguros; Tiene cuantiosos edificios y terrenos en Pamplona, Zaragoza, S. Sebastián, Barcelona y otras; además de su capital social y reservas; Cuenta ya con más de cien mil suscriptores, y lleva satisfechos ya más de cuatro mil contratos terminados en sus diversos ramos de SEGUROS INFANTILES, SEGUROS DE RENTAS VITALICIAS, DE PLAZO FIJO, DE VIDA ENTERA Y MIXTOS, todos ellos de condiciones altamente morales y beneficiosas, y con combinaciones adecuadas para todas las clases, sexos y edades.

EL CREDITO GENERAL ESPAÑOL, de Barcelona: VENTA A PLAZOS y con muy ventajosas condiciones, de VALORES EXTRANJEROS cotizables en Bolsa y AMORTIZABLE CON PREMIOS. Es la mejor lotería; lleva vendidos en esta forma más de diez mil títulos, siendo innumerables los premios que sus suscriptores han conseguido por este medio, sin el cual jamás los hubieran obtenido ni soñado, muchos de ellos ya antes de terminar la suscripción, como D. Lino Irigoyen, sastre, Coruña, cien mil francos y solo había pagado sesenta pesetas; D. Emilio Pombo, Comercio, Santiago, otros cien mil; D. Luis Carola, fabricante, Villanueva. Guitrú, 25.000; D. Antonia Font, Profesora, Coruña, 25.000; y con otros de menos cuantía, aunque no despreciables o a lo menos con amortizaciones siempre beneficiosas, sería interminable la lista, entre ellos; D. Tomas Gurró, Café Paris, Reus; D. Francisco Seo, Abogado; Burgos; Rdo. D. Miguel Lledós, Lérida; D. Aciselo Carrillo, Comercio, Córdoba; D. Romualdo Pujol, sastre; Barcelona; D. Agustín Ros, Comercio, Tarragona, etc. etc.—Suscripción mínima 15 pesetas mensuales, dura 32 meses y con ella se adquieren tres títulos amortizables con premios hasta de 200.000 francos, pudiendo salir ya premiados el primer mes de suscripción.

BANCO POPULAR, de Pamplona: Sociedad Cooperativa de Crédito y Ahorro estilo alemán; participaciones a 105 pts.; imposiciones al 4 1/2, 5 y 5 1/2 o/o; Cartillas Ahorro a dos días, mensuales, al 4 o/o; Préstamos, Descuentos, Cuentas corrientes, etc.

BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA, Madrid: Préstamos al 4'25 o/o, sobre fincas, amortiz: bien en largos plazos hasta de cincuenta años.

ARGUI-ONA, de Pamplona: Lámparas eléctricas de incandescencia, marca «Polarlampe».  
Pídanse detalles a León Ferreté é Hijos, Rambla de San Juan, 52, principal, Tarragona.

## ORNAMENTOS DE IGLESIA

GRANDES TALLERES DE BORDADOS EN SEDA Y ORO

de **Francisco de P. Bochaca**

**SEO DE URGEL** (Frontera de Andorra)

Gran surtido en Casullas, Dalmáticas, Capas, Estandartes, etc., etc.

Albas, Roquetes, Amitos, Cingulos y fladores.

MISALES Y BREVIARIOS

IMAGENES DE TAELA Y CARTON MADERA

ORFEBRERÍA Y TODO LO CONCERNIENTE AL CULTO DIVINO

Sombreros, bonetes y solideo, sección especial en trajes talares

**SUCURSAL Y DEPOSITO EN TARRAGONA**  
**VICENTE BRELL**  
Conde de Rius, 23 y Rambla San Juan, 57, Tarragona

## Probad las Pastillas Pectorales

de **G. F. MERINO E HIJO**

Usándolas se calma la TOS rápidamente, cesa la OPRESION, los bronquios se ven libres del CATARRO que les amenazaba y se facilita la RESPIRACION.

No hay tratamiento más enérgico y eficaz para ALIVIARSE desde luego y CURARSE en poco tiempo.

Se cuentan por millones las TOSES, ASMAS, CONGESTIONES, BRONQUITIS, AFONIAS y LARINGITIS curadas.

**50 CÉNTIMOS PAQUETE**

## ANUNCIOS Y ESQUELAS

SE ADMITEN EN ESTE DIARIO A PRECIOS SUMAMENTE VENTAJOSOS

DIRIGIRSE AL ADMINISTRADOR: VILAMITJANA 9 1.